

Toutes les familles doivent recevoir le journal local. C'est un devoir.

ABONNEMENT \$1.50 PAR ANNEE.

L'Echo du St-Maurice



La Cie de Publication du St-Maurice, Limitée, Prop.

JOURNAL HEBDOMADAIRE, PUBLIE LE JEUDI

ELZ. DALLAIRE, Directeur.

Tarif des Annonces

1ere insertion, 12c la ligne
2e " " 7c la ligne
mesure égale
Prix speciaux pour annonce a long terme

Le Laurentide Power Le Concert Botrel

L'année 1921 a été une bonne année

L'assemblée annuelle des actionnaires de la Laurentide Power Co. aura lieu lundi prochain, le 20 février, mais les résultats pour l'année qui vient de se terminer ont été donnés au public par le président de la compagnie.

Nous sommes heureux de constater que ce rapport est des plus favorables et accuse un profit de \$13000 de plus que l'année précédente.

Le revenu total de l'année provenant de toutes les sources s'élève à \$1,127,561 contre \$1,040,887. Le bénéfice net se monte à \$570,740 comparé à \$432,225 l'année dernière.

La Laurentide Power est heureuse de pouvoir montrer un rapport aussi satisfaisant, alors que tant d'industries ont vu disparaître leurs profits dans la crise que nous traversons.

Nous nous réjouissons nous-même de ce succès.

Si nous avons semblé à une certaine époque combattre la compagnie, et c'est ce que de mauvaises langues disaient, nous n'avons jamais cessé de souhaiter la réussite et le complet épanouissement de cette entreprise.

Ce que nous avons combattu, ce sont ceux qui, sans raisons valables, sans que la compagnie en eut besoin, lui votèrent une exemption de taxes de trente années, au détriment des intérêts de la ville de Grand'Mère.

La Laurentide Power fait aujourd'hui de florissantes affaires et elle paie largement sa quote-part pour l'administration de la ville.

En contribuant comme elle le fait aujourd'hui à l'administration municipale de Grand'Mère, la compagnie est relevée dans la considération des gens, alors que ceux qui s'étaient mis à quatre pattes devant elle pour lui offrir une exemption ruineuse pour les citoyens, ne se releveront jamais dans l'estime du public.

Le mépris restera leur partage.

Le Service d'Eau aux Trois-Rivières

Pourquoi l'administration Normand ne fait-elle rien pour l'améliorer ?

Pour capter la confiance des gens des Trois-Rivières, l'été dernier, le Dr Normand fit à ces derniers de nombreuses et belles promesses.

Entr'autres il leur promettait de faire disparaître la politique du conseil de ville et donner à Trois-Rivières un service d'eau de première classe.

Il a fait disparaître la politique en jetant sur le passé tous ceux qui dans le passé avaient eu le courage de leurs convictions ou que l'on supposait être des amis de l'administration existante.

Il n'y eut aucune considération. "Dehors !" tel fut le mot d'ordre.

Le "tandem" Normand-Lamy mit à la porte, le chef de police et des pompiers, l'ingénieur, l'équipage du bateau-traversier, les contre-maitres et autres employés de la ville. Tant cela sans égard aux années de service, à la crise qui s'annonçait et aux familles appelées à souffrir de ces persécutions.

Au lieu d'améliorer on a désorganisé les services et on a plongé la ville dans un véritable borborygme.

C'est l'incapacité qui règne et administre maintenant la ville des Trois-Rivières, depuis le maire, jusqu'au plus simple employé.

Et l'eau ? Qu'a-t-on fait pour doter la ville d'un service d'eau convenable ? Rien, absolument rien.

L'aqueduc n'était qu'un aqueduc d'élection !

On sait ce que cela coûte aux citoyens des Trois-Rivières pour boire de la mauvaise eau, les sommes considérables qu'il faut payer chaque année pour nettoyer ou remplacer les tuyaux bouchés.

Mais ces considérations-là ne sont pas assez importantes pour réveiller ce bon Dr Normand qui n'a que juste le temps de répondre à ces clients.

Il n'y a pas de pression dans les tuyaux, mais c'est la dernière préoccupation du maire.

Le principal, c'est de placer ses amis et chasser à jamais jusqu'au dernier vestige de l'ancien régime.

Il n'a pas d'autre ambition. La guillotine lui suffit.

C'est pourquoi l'eau que boivent ses concitoyens et ce que cela coûte pour la rendre un peu potable, ça l'occupe autant que sa première chemise.

Mais supposons qu'il y ait une nouvelle élection. Voyez-vous d'ici le parterre que prendrait le bon M. Normand et son fidèle acolyte M. Lamy !

A propos : On nous demande de Trois-Rivières si nous savons à quelle date M. Lamy va entrer à la "Shipyard".

Notre correspondant pourrait le demander lui-même à M. Lamy qui se fera sans doute un plaisir de le renseigner.

Un autre curieux voudrait savoir de qui l'ingénieur Gélinas a acheté son automobile ?

Non ! mais il y aura donc toujours des gens qui se mêleront des affaires des autres !

"L'Echo du St-Maurice" ne connaît rien de ces choses et il ne veut pas les connaître non plus.

Il aura lieu à Grand'Mère le 7 mars

Les citoyens de Grand'Mère ont craint, un moment, qu'il ne leur soit pas donné le plaisir d'entendre le célèbre poète français Théodore Botrel.

En effet, la date qui avait été fixée d'abord au 15 février avait ensuite été reculée au 23 février.

La semaine dernière, une lettre de M. Bourdon, de Montréal annonçait qu'il ne pourrait venir le 23 et ajoutant que la date de la visite de Botrel avait été remise indéfiniment.

Fort heureusement que quelques jours plus tard, une nouvelle lettre nous apprenait la bonne nouvelle que Botrel serait à Grand'Mère le 7 mars, c'est-à-dire un mardi. Comme nous l'avons déjà dit ce concert sera donné dans la grande et belle salle du nouveau Collège.

Il y a huit cent sièges et on s'attend à ce que pas un ne soit libre ce soir-là.

C'est la seule occasion qui sera offerte à nos concitoyens de faire la connaissance et d'applaudir celui dont tout le monde chante les jolies chansons.

Retenez vos sièges chez M. Wilbrod Lemay, chez M. Tanguay ou à l'Echo du St-Maurice.

Meli-Melo

On dit que certaines personnes qui construisent des maisons et qui avaient l'intention de se prévaloir de la loi des emprunts du gouvernement ont changé d'idée.

Ils vont s'adresser à la compagnie du notaire Dostaler pour se procurer l'argent qu'il leur faut.

Sait-on ce que c'est qu'un "logement moderne" tel que l'a compris la Compagnie des Logements Modernes de Grand'Mère ?

C'est une maison où il n'y a pas de garde-ropes, le moins de mortier possible dans les murs afin que ses habitants puissent se conserver au froid, et que le luxe soit réduit à sa plus simple expression.

Quand un particulier se bâtit de cette façon, avec son argent, personne n'a à y voir, mais quand c'est édifié avec l'argent de la corporation et que ceux qui ont ainsi obtenu cet argent refusent de rembourser ce qu'ils doivent, ceux qui s'occupent d'affaires publiques ont bien le droit de demander des explications et de critiquer ce mode d'opérer.

La Compagnie des Logements Modernes a voulu faire un coup d'argent et M. Dostaler vendre ses terrains.

Ils n'ont pas réussi. Mais si les ouvriers n'ont pas voulu acheter leurs bicoques, ça ne les a guère dérangés.

La corporation était là et on l'a chargé de cet énorme chameau.

Dostaler a toujours un moyen de se tirer d'affaires, à partir quand il a affaire au grand connétable Doyon.

Pendant la discussion qui s'est faite au conseil de ville de Grand'Mère au sujet de ces logements, il en est sorti des filets de lumière qui éclairaient singulièrement le passé.

Nous en parlerons dans notre prochain numéro.

Funérailles de feu Luc Girard

Mercredi le 25 janvier dernier, s'éteignait doucement, dans le Seigneur, après une longue maladie soufferte avec la résignation d'un fervent chrétien Monsieur Luc Girard âgé de 69 ans, maître de Poste de notre ville depuis 23 ans.

Le défunt laisse pour pleurer sa perte son épouse, née Emméline Beauchemin, et trois filles adoptives, Mlles Emméline Florant, Marie Duval, et Gabrielle Beauchemin. Il était aussi le père adoptif de Soeur Aimé de Marie, décédée chez les Dames Ursulines des Trois-Rivières. Homme pacifique et affable il sut vite gagner l'estime et l'affection de tous ses concitoyens qui lui garderont un réel souvenir.

Ses funérailles eurent lieu samedi le 28 janvier dernier, en l'église St-Paul de Grand'Mère, au milieu d'un immense concours de parents et d'amis.

La levée du corps fut faite par le

Rév. Monsieur M. Janelle de Ste-Thècle, et le service fut chanté par M. le Chanoine Louis R. Lafliche, curé de Grand'Mère assisté de MM. les Abbés Mongrain et Brunelle, comme Diacre et sous-Diacre.

Les membres du chœur de l'Orgue rendirent avec succès la messe harmonisée de Requiem, parmi les principaux solistes nous mentionnerons M. le notaire Lalonde, maire de Grand'Mère et M. Adélaré Béliveau, maître-Chantre.

Les porteurs étaient MM. Joseph Girard, Odilon Descoteaux, Grégoire Bergeron, Charles Duguay, Joseph Lavallée et Samuel Mailhot.

Conduisaient le deuil, MM. Joseph Girard, son frère, Odilon Descoteaux, M. Grégoire Bergeron, J. E. Beauchemin, ses beaux frères, Henri Beauchemin, Arthémi Arthémi, Ernest, et Milton Descoteaux. Louis-Philippe, André et Lucien Beauchemin, Maurice Gérard et Iréné Milot ses neveux, M. France Girard et Zéphir Boisclair, ses cousins.

Un grand nombre de notabilités de notre ville, d'amis, etc, de notre ville assistaient au service.

De nombreuses offrandes de messes de bouquets spirituels et de témoignages de sympathies furent reçues par les personnes suivantes: Offrandes de messes: M. l'Abbé Mongrain, Grand'Mère, M. l'Abbé Lachance, de St-Sylvestre, le Dr Arthur Ferron, M. Auguste Désilets, avocat MM. les notaires Desroches et Dostaler. M. Archile Gagnon, M. Delphis Germain, M. Ed. Boisclair avocat, M. J. A. Robert, Mde J. A. Grenier de Grand'Mère, Mde J. B. Beauchemin de Montréal et Maurice Girard de Ste-Perpétue de Nicolet.

Bouquets spirituels: Les Dames Ursulines de Grand'Mère, des Trois-Rivières et de Shawinigan Falls, Mlle A. Garneau, la famille Louis Garon, M. et Mde M. F. Lawless, Mde J. B. Bourgeois la famille Louis Beauchemin, M. et Madame J. A. Beauchemin, M. et Mde Iréné Milot, Mde et Melle Lacourse, la famille Joseph Lavallée, Mlles Tremblay et Thériault, M. et Mde V. Jutras, Melle Berdette Blondin, la famille Ferdinand Hogue, M. et Mde Landias Pratte.

Témoignages de sympathies: M. et Mde Grégoire Bergeron, Mde Louis Beauchemin, M. M. J. E. et Arthur Beauchemin, M. et Mde Herman Lambert, M. Joseph Girard, M. Henri Beauchemin, M. Odilon Descoteaux, M. L. P. Beauchemin, MM. Arthur, Ernest, Arthémi et Milton Descoteaux, M. Maurice Girard, M. Zéphir Boisclair, M. Iréné Milot, Melle Albertine Boisclair, Melle Antoinette Descoteaux, Mlles Simonne et Germaine Beauchemin, MM. André et Lucien Beauchemin, Mde J. B. Beauchemin, M. l'Abbé Arthur Brunelle, M. l'Abbé Ed. Tessier, M. l'Abbé J. A. Lachance, les Dames Ursulines des Trois-Rivières, de Shawinigan Falls et de Grand'Mère. Les Revdes. Soeurs Marie-Stanislas, Sr. St-Jean-Baptiste, Sr. Tourigny, Sr. Marie Scraphine, Sr. Marie Didace, et Sr. Bernadette de Lourdes, M. et Mde. C. Leback, Melle Alex Garneau, Mde Dr Arthur Ferron, Melle Ang. Gélinas, M. l'avocat Arthur Lefebvre, M. le notaire Lalonde, M. et Madame J. C. A. Ricard, Mde T. Céol, Roy, Mde. J. A. Leblanc, Melle C. S. Beauchemin, Mde, T. Bellemarre, N. P. M. et Mde A. J. Lebrocq, M. J. A. Robert, Mde J. Trudel.

REVOLUTION

DANS L'ART DENTAIRE

GRACE A

"L'ACAINE"

Le procédé unique au monde pour l'extraction des nerfs dentaires

SANS AUCUNE DOULEUR ET EN MOINS DE 10 MINUTES

La méthode merveilleuse du Dr J. N. Paul Fournier, de St-Hyacinthe vient d'être adoptée par le Dr J. R. HEBERT, de Shawinigan Falls.

Au lieu de souffrir pendant des jours et des jours et perdre un temps précieux, grâce à l'application de "L'ACAINE" le dentiste peut procéder immédiatement au travail de plombage et le même procédé permet également l'extraction de la dent sans douleur.

Après quinze années d'expériences "L'ACAINE" a toujours donné les résultats les plus parfaits.

Grâce à cette merveilleuse découverte que le Dr J. R. Hébert a seul le droit d'employer dans le district des Trois-Rivières, tout travail de prothèse, dentiers, ponts, couronnes, sera livré dans la même journée.

Economie de temps, pas de souffrances inutiles, aucun danger.

Ne manquez pas de profiter de cette révélation merveilleuse de la science qui renverse tous les autres traitements connus jusqu'à ce jour.

Confiez-nous votre travail si vous êtes soucieux de votre santé

SATISFACTION GARANTIE.

DR J. R. HEBERT

CHIRURGIEN-DENTISTE

71, Avenue de la Station, Shawinigan Falls

Condamnation

Pour avoir assailli un de ses concitoyens, le notaire L. J. Dostaler, de Grand'Mère a été arrêté samedi par le grand connétable Doyon et traduit devant le magistrat de police Marchildon, aux Trois-Rivières.

Il a plaidé coupable à l'accusation et a été condamné à l'amende, les frais et à défaut de paiement la prison.

L'année 1922 s'annonce mal pour certains notaires: Laberge! Boisseau! Dostaler!

Heureusement que les mauvais coups de quelques-uns n'affectent pas ce corps honorable, pas plus que nous devons tenir le clergé responsable de l'accusation terrible qui pèse actuellement sur l'un de ses membres.

De tout temps les troupeaux ont compté des moutons noirs.

HOCKEY

Chicoutimi bat Grand'Mère

Vendredi dernier une bien belle partie de Hockey a été jouée à l'Arena, entre le Chicoutimi et le Grand'Mère.

malgré des prodiges de valeur, le Grand'mère a succombé devant les "Bluets" par un score de 2 à 3 et après sept minutes de jeu supplémentaire.

Ce fut une des belles parties de la saison.

La prochaine partie de ligue aura lieu le 26 sur la glace de Shawinigan entre Québec et Grand'mère.

Les Banquiers et les Professionnels

Nous avons annoncé la semaine dernière sur la foi d'un renseignement qui nous fut donné par un membre de l'équipe des Banquiers que le score avait été de 2 à 2.

Il appert que ce renseignement n'était pas correct et que l'avantage était resté aux Professionnels par 2 à 1.

Rendons à César,....

Une belle partie à Grand'Mère

Vendredi soir, le Victoria et le Voltigeur, deux clubs locaux en sont venus aux prises, sur la patinoire de Grand'mère et ont donné aux nombreux spectateurs une très belle exhibition de Hockey.

La partie s'est terminée par un score de 3 à 3. Il n'y eut pas de temps supplémentaire. Les honneurs étant partagés cela procurera aux amateurs l'occasion de voir ces deux excellents clubs se rencontrer de nouveau.

La partie a été exempte de rudesse. Les équipes étaient composées comme suit:

Voltigeur	Victorio	
Hogue	but	mayhew
Dupont	déf.	Johnson
Labrie	"	W. Boyd
Houde	aille	matton
Boyd	"	J. Boyd
Hale	centre	Richardson

Substituts pour Voltigeurs: Rivard et Lacerte pour Victoria: Houde et Rivard.

Umpire: Noël Boisjoli. Reférée: Dostaler.

Le Voltigeur est actuellement à la tête de la Ligue locale avec trois parties à jouer.

Ce soir Laurentide Inn vs National.

La Réunion des Ingénieurs à Montréal

Intéressants détails concernant nos pouvoir d'eaux et la région du St-Maurice

Eloge de l'Hon. M. Tessier par l'Hon. M. Perron

(Suite de la 6e page)

peuvent être aménagés sont : La Gabelle et les Grés, 58 pieds, en aval de Shawinigan. Ensuite les chutes de La Tuque, hauteur de charge de 88 pieds ; Rapide Blanc, hauteur de charge de 150 pieds, et une autre de 60 pieds ; le Rapide des Coeurs, hauteur de charge de 94 pieds ; Rapide Allard avec une hauteur de charge de 55 pieds.

Il y a une vingtaine d'années qu'on a commencé à produire du courant électrique sur la rivière St-Maurice. En 1910, la capacité des usines au temps des basses eaux ne suffisait plus pour satisfaire les demandes pour force motrice. C'est alors, que l'étude sur la possibilité d'augmenter le débit minimum de la rivière fut commencée. La compagnie St-Maurice Hydraulic contrôlée par la Shawinigan, confia à M. Henri Dessaulles la tâche de construire des barrages-réservoirs sur la rivière Manouane. C'est M. Dessaulles qui, également, commença l'étude des lacs à la source du St-Maurice. Cette étude fut complétée en 1912 par les ingénieurs de la Commission des Eaux Courantes, quand le gouvernement eut décidé de garder entre ses mains le contrôle de la régularisation. Ce sont ces lacs qui à l'état naturel ont une superficie de 209 milles carrés, forment ce qu'on appelle le réservoir Gouin. Le barrage a été construit en 1916 et 1917, au coût de \$1,660,000. Ce barrage créé un réservoir qui a une capacité de 160 milliards de pieds cubes, et une superficie quand le réservoir est plein, de 304 milles carrés. Il donne une régularisation complète de l'eau que fournit un bassin de 3,650 milles carrés. Ce barrage est du

type "section pleine" (gravity section). Il est calculé pour résister à une poussée par la glace équivalente à 50,000 livres par pied linéaire, et agissant quand le réservoir est plein. Le barrage a 20 pieds de largeur à la crête, et sa plus grande largeur à la base est 72 pieds. Il est en béton et contient 22,000 verges de maçonnerie. Sa longueur à la crête est de 1,646 pieds dont 850 sont en déservoir. L'eau est tirée du réservoir par 10 vannes de fond. Ces portes sont en acier et contrôlent des ouvertures qui ont 12 pieds de hauteur par 7 1/2 pieds de largeur.

Le réservoir est en exploitation depuis le 1er janvier 1918. Depuis cette date le débit minimum de la rivière à Shawinigan a été maintenu à 12,000 pieds cubes par seconde. De plus, un volume d'eau assez considérable a fourni chaque année spécialement pour faciliter le flottage du bois. La réserve d'eau a augmenté chaque année, si bien qu'à l'heure actuelle le réservoir est pratiquement plein. Il n'y a aucun doute que le chiffre de la régularisation peut être porté à 15,000 pieds cubes par seconde, et le jour n'est pas loin où les besoins de l'industrie exigent une régularisation à ce chiffre.

Les barrages-réservoirs de la rivière Manouane ont une capacité d'environ 16 milliards de pieds cubes. La Commission des Eaux Courantes en a fait l'acquisition, et ils font partie du système de régularisation.

L'eau à l'achée du réservoir atteint le point de régularisation à Shawinigan dix jours plus tard. Le contrôle de cette eau est un problème assez important. Les fluctuations du débit de la rivière sont

suivies à chaque jour à Weymontachingue, à La Tuque et à Shawinigan. Ce sont les conditions du débit à ces trois points qui nous permettent de juger du volume d'eau requis pour maintenir le débit promis à Shawinigan.

La Commission a dépensé dans l'exécution de ce projet une somme d'environ deux millions et demi. Cette année elle a retiré des bénéficiaires environ \$25,000,000. Ces revenus toutefois vont être considérablement augmentés des quelques années, quand les autres forces hydrauliques de la rivière seront développées.

Il est peut-être à propos de dire aussi que, dans les conditions naturelles, le débit du Saint-Maurice atteignait un minimum de 6,000 pieds-seconde à Shawinigan ; grâce à la régularisation, ce débit minimum est maintenu à 12,000 pieds-seconde. La capacité des usines hydro-électriques au temps des basses eaux a donc été doublée.

L'ELIXIR TONIQUE DU DR MONTIER

Est Prescrit par les Meilleurs Médecins



LE DR. LORRAIN DE BOUTON, dit : — L'Elixir Tonique du Dr Montier me donne des résultats merveilleux dans les cas les plus graves d'adénie, pauvreté de sang et épuisement nerveux. Je le recommande à tous ceux qui ont besoin d'un bon reconstituant.

J.E. LADOUCEUR, N.P.

Syndic Autorisé

En vertu de la Loi des Faillites

Un soin particulier sera apporté au règlement de toute faillite ou composition.

Bureau : Bloc GIGARE & BOURASSA

Coin Tamarac et 5e Rue, Shawinigan Fall

Manufacture a Vendre

Une manufacture de sirop d'E-rable situé au No. 82, rue Champ-plain, à St-Marc.

Pour informations, s'adresser à J.-B. PELLERIN, 82, rue St-Marc, Shawinigan Falls

4fs 26.2-9-16

L'ELIXIR TONIQUE DU DR MONTIER

Abonnez-vous à L'Echo du St-Maurice

PACIFIQUE CANADIEN

Départ des trains de Shawinigan Falls pour Montréal et Québec à 8.50 a. m., 2.25 p. m. et 5.30 p. m. tous les jours dimanche excepté, et 10.15 a. m. et 5.00 p. m. dimanche seulement, et 10.00 p. m. à tous les jours.

Depart des trains

Montréal Windsor Station pour Ottawa à 8.15 a. m. et 4 p. m. tous les jours dimanche excepté, 9.20 a. m. 8.15 p. m. et 10.15 p. m. tous les jours, et 6.35 p. m. dimanche seulement.

A 9.15 a. m. et 10 p. m. tous les jours pour Toronto, Detroit et Chicago.

A 10.30 p. m. tous les jours samedi excepté pour Toronto (Yonge St. Stn.) et Hamilton.

A 9.35 a. m. et 8 p. m. tous les jours pour Manchester, Nashua, Worcester, Woonsocket, Providen-

ce, Lowell et Boston.

A 10.15 p. m. tous les jours pour Winnipeg, Vancouver, Victoria Seattle, et Pacific Coast points.

A 8.15 p. m. tous les jours pour Sault Ste-Marie, Duluth, et St-Paul.

A 8.15 p. m. et 10.15 p. m. tous les jours pour North Bay, et Cobalt.

Veuillez vous adresser à l'Agent de la station pour plus d'informations soit à Shawinigan Falls, ou Grand'Mère.

P. A. MILETTE

Professeur de violon

Studio : Chambre 6

Edifice : GIGARE & BOURASSA

Nous fournissons violons et accessoires.

Tel. 512

BUVEZ LA BIÈRE "BEAVER"

Faite exclusivement d'extrait de Malt et de Houblon de choix.

LA BIÈRE QUI STIMULE ET SATISFAIT

En vente chez tous les licenciés de la ville.

La Brasserie Internationale Limitee.

TEL. 1300.

:::

TROIS-RIVIERES, QUE.

En Vedette

Colombie Anglaise Province de Quebec

La Meilleure des Bières

DOW

Ne dites pas "Bière" dites

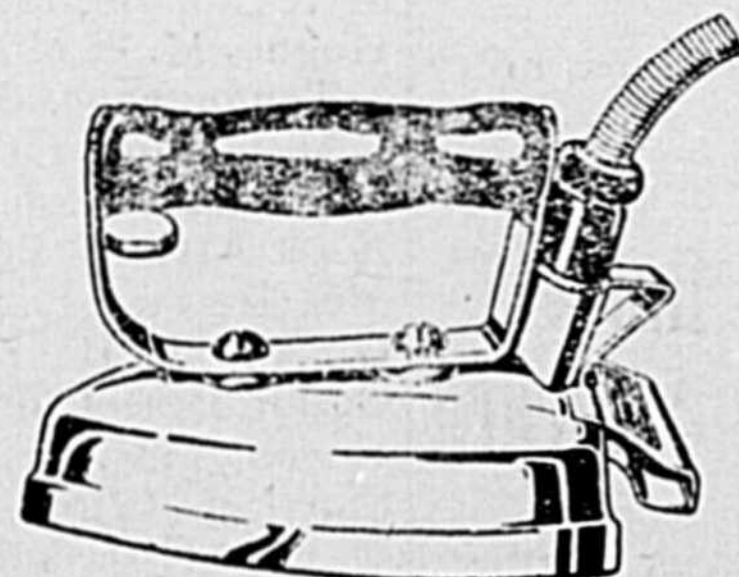
The National Breweries Limited.

LISEZ TOUS L'ECHO DU ST-MAURICE

Offre sans Precedent

Du 13 au 18 Fevrier

FER A REPASSER "HOTPOINT"



Ne manquez pas cette occasion exceptionnelle de vous procurer un des meilleurs fer électrique sur le marché en réalisant une épargne de \$2.15.

Valeur \$6.75 pour \$4.60

ELECTRIC SERVICE CORPORATION

A VOTRE SERVICE

Tel. 44 & 364

44a, 5ème Rue.



—et voici le produit qui s'y prête le mieux



LES pertes causées par la négligence de peindre excèdent infiniment le coût de la peinture. Mais il est notoire aussi que peindre avec de la peinture ordinaire, si peu chère soit-elle, est infiniment plus coûteux que l'usage d'une peinture durable et sans fraude telle que la

PEINTURE ANGLAISE **B-H** 70% Blanc de plomb pur. (Brandram véritable B.B.) 30% Blanc de Zinc pur. 100% Peinture pure.

Vous voulez éviter de repeindre constamment, vous êtes à la recherche de la peinture ayant le plus de propriété couvrante? Eh bien! Informez-vous de ce qui fait la réputation de la B-H. Vous constaterez que la faveur dont elle jouit chez les peintres expérimentés lui vient de son incomparable pureté, résultant de l'emploi, dans sa fabrication, d'ingrédients tels que le célèbre Blanc de Plomb Brandram véritable B.B., le Blanc de Zinc pur, et l'Huile de Lin la plus pure qui existe, mélangés dans les moulins les mieux outillés du monde. A la suite de cette enquête, vous essayez cette marque, et l'ayant essayée, vous deviendrez un enthousiaste de cette peinture si économique et si durable. La surface qu'elle produit est unie, ne se fendille, ni ne s'écaille jamais; imperméable à l'air, elle constitue la plus sûre protection contre les ravages du temps.

BRANDRAM-HENDERSON
MONTREAL HALIFAX ST JOHN TORONTO WINNIPEG
MEDICINE HAT CALGARY EDMONTON VANCOUVER

WILFRID PAQUET

MARCHAND LICENCIE
POUR LA VENTE DES
BIERES et PORTER
NATIONAL BREWERIES et BOSWELL

Les meilleures Bières sur le continent, brassées par des hommes d'expérience ayant les machines et procédés les plus modernes.
FABRICANT D'EAUX GAZEUSES
Les plus renommées de la Ville et du District.
Nous ne vendons que ce qui est de première qualité
397, RUE STE-CATHERINE, GRANDMERE

Téléphone, Main 158
Cessions, Compromis, Enquêtes, Liquidations
Wilfrid Dampousse
Syndic Autorisé de la Loi de Faillite
715 Edifice "Power" Building
CRAIG & ST-URBAIN, MONTRÉAL.

Gresham Life Assurance Society

LIMITED
FONDÉE EN 1848
Bureau Chef pour le Canada, Montreal
A émis un quart de million de Polices pour un montant de Cinq Cents Millions de Piastres. Ses fonds sont de Cinquante-Cinq Millions de Piastres et son revenu annuel de Sept Millions de Piastres.
Elle paie dans le moment à ses assurés ou à leurs représentants près de Cinq Millions de Piastres annuellement, et Cent Quarante Millions de Piastres ont déjà été payés depuis le commencement.

Adrien Desroches
GERANT
POUR LE DISTRICT DES TROIS-RIVIERES
58 Rue St-Pierre, [Bloc Champigny,] Grand'Mère
ARCH. R. HOWELL, Gérant pour le Canada
MONTREAL.

TEL. 418W
HEURES DE BUREAU: 9 A.M. A 9 P.M.
GRADUE DES UNIVERSITES DE DENVER COL., ET LAVAL, MONTREAL.
DR ARMAND DUBORD
CHIRURGIEN-DENTISTE
DENTAL-SURGEON
1100 GIGARE & BOURASSA
COIN DE ET TAMARAO
NO. 3 ET 4
SHAWINIGAN FALLS.

ETABLI EN 1914
J. E. MENARD
COURTIER LICENCIE EN ASSURANCES
Spécialité: ASSURANCES INCENDIES
Le seul spécialiste de l'assurance à Shawinigan Falls qui vend des polices dans des compagnies d'assurance de tous genres et dont l'assurance est le seul et unique commerce. Assurez-vous les services d'un spécialiste plutôt que de confier vos affaires à des amateurs. Une visite vous convaincra que je puis vous assurer le maximum de protection pour le coût minimum.
UNE VISITE EST RESPECTUEUSEMENT SOLICITEE.
Adresse: 173, 4ème Rue, Chutes Shawinigan, (Bloc J. E. Menard)

JAMES GIGNAC
Entrepreneur-Electricien
Demandez-moi mes prix avant d'aller ailleurs.
Réparation de toutes sortes faits avec soin et promptitude
34, 5e RUE, Tel. 155-454
SHAWINIGAN FALLS

PETITES ANNONCES

Chemin de Fer
Canadien National
Changement d'Horaire Dimanche
le 2 octobre 1921

Le chemin de fer Canadien National annonce un changement général dans l'horaire des trains passager lequel changement commencera dimanche le 2 octobre 1921, après cette date les trains laissant et arrivant Shawinigan Falls seront comme suit:

- Laissant Shawinigan
10.05 a. m. Tous les jours dimanche excepté faisant connection à Aldred Jct. avec le train pour Montréal et les trains intermédiaires.
12.40 p. m. Tous les jours, dimanche excepté, faisant connection à Aldred Jct. avec le train pour Québec et les stations intermédiaires.
4.15 p. m. Tous les jours, dimanche excepté, faisant connection à Aldred Jct. avec le train pour Montréal et St-Jérôme et les stations intermédiaires.
5.55 p. m. Tous les jours, dimanche excepté, faisant connection à Aldred Jct. avec le train pour Hervey Jct, Rivière-à-Pierre Jct, et les stations intermédiaires.

Arrivant à Shawinigan Falls

- 11.00 a. m. Tous les jours, dimanche excepté faisant connection à Aldred Jct. avec le train venant de Hervey Jct., Rivière-à-Pierre et les stations intermédiaires.
1.35 p. m. Tous les jours, dimanche excepté, faisant connection à Aldred Jct. avec le train venant de Montréal et les stations intermédiaires.
5.05 p. m. Tous les jours dimanche excepté, faisant connection à Aldred Jct. avec le train venant de Québec et les stations intermédiaires.
6.45 p. m. Tous les jours dimanche excepté faisant connection à Aldred Jct. avec le train venant de Montréal et les stations intermédiaires.

Pour plus de détails, veuillez vous adresser à l'agent des billets du chemin de fer Canadien National.

Avis aux Dames et Demoiselles

J'ai le plaisir de vous annoncer qu'à l'avenir je serai à votre disposition pour la confection des costumes et manteaux. J'ai en main un beau serge bleu et noir, drap velours et coating. Réparations de tout ce qui concerne le métier de tailleur. Une visite est sollicitée au No. 135, 4e Rue, EMILE BLOUIN, Tailleur, Shawinigan.

Terrain et Maison à Vendre

Un terrain 50x100, avec maison neuve. Conditions faciles et prix raisonnable. S'adresser sur les lieux No. 83, 1ère Rue, Shawinigan Falls. 4fs.

Célèbre ANTI-RHUMA

Pour Rhumatismes
Guérison assurée
En vente chez:
RAPHAEL GRENIER,
155, Ave Cascades, Shawinigan Falls.
Prix: \$3.00 la bouteille
"Loi des médicaments brevets ou propriétaires"
(No. d'inscription 77).
6-13-20-27

R. NORMANDIN
ARTISTE-PEINTRE
LETTREUR

Peinture de fantaisie sur étoffes de toutes sortes pour Coussin, Portières, Ecrans, etc
Spécialité dans les Encadrements de Gravures, Portraits, Etc.
PRIX DONNES SUR DEMANDE

Propriété à Vendre

Une maison en bois, deux étages 6 pièces par étage, à Almaville. Pour renseignements, s'adresser à, JOSEPH BÉRARD Almaville

Un emplacement avec maison, situé dans le village de St-Boniface, voisin de l'hôtel de M. Nap. Carle. Bonnes conditions. S'adresser à ARTHUR HEBERT, St-Boniface

Propriété à Vendre

Situé à St-Boniface, comté de St-Maurice. Hotel et magasin: Pour cause de santé. Bonnes conditions. Bon centre bonne place d'affaire. Pour plus d'informations s'adresser à, NAP. CARLE, St-Boniface.

A VENDRE

Poêle électrique à 3 ronds avec fourneau n'a servi que deux mois avec tous les accessoires pour installation. Aussi chaudière "Verchère" de 18 pds., un gramophone, un pupitre "Roll top" le tout en très bonne condition. S'adresser au, No. 68 a, 2e Rue, Shawinigan Falls.

OUVRAGE DEMANDE

Une femme compétente demande ouvrage en journée, sachant faire ouvrage générale y compris couture. S'adresser à l'Echo du St-Maurice 13 oct. j. n. o.

A VENDRE

Un carrosse de Bébé à vendre en bon ordre, à bon marché. S'adresser à, 140, Rue du C. P. R. Shawinigan Falls.

Maison à Vendre ou à Louer

Une bonne maison située au No. 13 rue Mercier, à vendre à de bonnes conditions ou à louer Pour plus d'informations s'adresser à, T. RACINE, Hôtel Shawinigan 1er Oct. j. n. o.

A LOUER

Magasin absolument neuf, Chez Madame Fournier. S'adresser à, JOS. CARRIER, 6, Rue Mance, Shawinigan Falls. 1 sept. j. n. o.

MAISON A VENDRE et LOGEMENTS A LOUER

Ancienne propriété Savard, à Grand'Mère. Conditions faciles. S'adresser à la Banque Nationale, Grand'Mère ou Shawinigan Falls. 1er sept. j. n. o.

Maison à Vendre

Une maison (deux logements) en très bon ordre située sur la rue Lewis; étendue de terrain 35 x 100 pieds. Pour informations, S'adresser à, H. BERGERON, Photo. 48 4e rue Shawinigan Falls 4fs.

J.W. POUDRIER
HORLOGER-BIJOUTIER

No. 29, rue Commerciale
SHAWINIGAN FALLS
Bagues en diamants, or Solid Montres, Jones de Mariage WALTHAM et ELGIN.
Bel assortiment d'Articles pour Cadeaux de Fêtes et de Mariage.
Spécialités: Réparations de Montres et Bijoux.
SATISFACTION GARANTIE
TEL. 393

GUSTAVE PAQUET
Charretier
Licence No. 80
245 St-Maurice, Grand'Mère

Belles Occasions

Garage et propriétés à Vendre
Un bon garage très vaste, pouvant contenir un grand nombre de voitures. Aussi le bloc que j'occupe et qui porte le numéro 23, 1ère rue. Le tout à d'excellentes conditions. S'adresser à JOS. COURTEAU, 23, 1ère rue, Shawinigan Falls. 9 sept. j. n. o.

Terre à Bois à Vendre

Une terre à bois, située à St-Louis de Mont-Carmel, mesurant 3 arpents par 30, garantie pour 3000 cordes de bois francs de 15 pcs. Pour plus de renseignements, s'adresser à, J. N. BERGERON, 49B Tamaraac, Shawinigan Falls j. n. o. 8 juil

Terres à vendre

Deux terres à vendre, avec maisons et bâtiments, à St-Etienne des Grès. S'adresser à, ALFRED BLAIS, St-Etienne des Grès.

LE DOCTEUR PRESCRIT LE PHARMACIEN RECOMMANDE
L'ELIXIR TONIQUE DU DR. MONTIER
parce qu'ils en connaissent la composition et les effets.
Ce médicament recommande:
"L'Elixir Tonic du Dr. Montier est le remède le plus efficace que j'aie jamais connu pour la Faiblesse, la Pauvreté du Sang, la Débilité Générale, et la Neurasthénie. Je l'ai expérimenté sur moi-même et je l'ai prescrit à des centaines de malades avec des résultats immédiats." Docteur J. M. AUBOYR
Dépositaire à Shawinigan Falls
ARMAND LORD, PHARMACIEN

Salle à diner d'Hotel à Louer

M. J. A. Carignan, propriétaire de l'Hotel Central, Grand'Mère a décidé de louer la pension de son Hotel. Excellente clientèle régulière et de voyageurs. Bonnes conditions. S'adresser immédiatement à M. CARIGNAN, Grand'Mère juin 16 j. n. o.

Excellent Poste

Assortiment complet de Lunette Verres coupés, Souvenir, Bague, Montre Waltham, et Elgin, etc. Agent pour la Montre "Regina". SPECIALITE: Jones de Mariage Watch Inspector for C. N. Ry. Rue Commerciale, Shawinigan Falls

SAPHO
POUDRE SAPHO
Détruit mouches, coquerelles, punaises, etc. Pas poison pour le monde. Echantillon envoyé pour 10 cts. en timbres.
Liquide Sapho-Merveilleux pour mites et punaises. Détruit insectes et leurs oeufs. Ne tache pas.
Liquide Sapho, 608 Henry Jones Ave, Montreal

CARZES D'AFFAIRES

AVOCATS

A. E. PAQUETTE, C. R.
Avocat
Rue Commerciale, Shawinigan Falls.

EDGAR BOURNIVAL
AVOCAT
Edifice Banque d'Hochelega, 5e Rue Tel. 152 Shawinigan Falls.

ARTHUR LEFEBVRE,
Avocat
RECORDER VILLE GRAND'MERE
Bell Tel. Bureau 7 Résidence 14

Rue Chamberlain, Grand'Mère.
Téléphone Bell 930 Casier Postal 310
Jacques Bureau, C. R. Wilfrid Gariépy C. R. Philippe Biqué C. R. Georges Gouin B. A.

BUREAU, BIGUE GARIÉPY, & GOUIN
Avocats
Power Building, Les Trois-Rivières
MARTEL & MARTEL
AVOCATS
Shawinigan Falls et Trois-Rivières
TEL. 198

B. P. 654 Téléphone Bell 165
L'Honorable J. A. Tessier, C. R. F. X. Lacoursière B. A. L. I. L. Léopold Désilets, B. A. L. L. L.

TESSIER, LACOURSIERE & DESILETS
AVOCATS & PROCUREURS
Trois-Rivières, 19 rue Alexandre.
Alfred Nadeau, B. A. L. L. L. Edouard Belleau, B. A. L. L. L.

NADEAU & BELLEAU
AVOCATS
Rue Saint Joseph, La Tuque.

AUGUSTE LEMIEUX, C. R.
(Gl-Devant du Barreau de Montréal)
AVOCAT
(Pour Ontario et Québec)
Agent en Procédure de la Cour Suprême de la Cour de l'Echiquier et de la Commission des Chemins de Fer, Affaires Parlementaires, Départementales, Etc., Etc.
NOTAIRE PUBLIC.
Edifice de la Banque Nationale, 18, Rue Rideau, OTTAWA, Ont.

Telephone 720
JULES CARON
ARCHITECTE
20 St-Joseph, Trois-Rivières

"THE HOME"
Compagnie d'Assurance de New-York.
Actif 39,136,336.96
Capital payé 6,000,000.00
Surplus aux porteurs de polices 20,127,631.51
J. F. MENARD, Agent.
173 Rue Commerciale. Tel 186 Shawinigan Falls

JOSEPH DOYON
Encanteur Licencé
pour le District des Trois-Rivières
Toutes les personnes qui désirent mes services comme encanteur ou ritre de renseignements me trouveront toujours à leur disposition.
3 rue Champlain, TROIS-RIVIERES

J. R. I. LAFRENIERE
HORLOGER ET BIJOUTIER
Assortiment complet de Lunette Verres coupés, Souvenir, Bague, Montre Waltham, et Elgin, etc. Agent pour la Montre "Regina". SPECIALITE: Jones de Mariage Watch Inspector for C. N. Ry. Rue Commerciale, Shawinigan Falls

BROUSSEAU & GROLEAU
Comptables Licencies, Syndics Autorises
Comptabilité de toutes sortes. Organisation de Compagnies ou autre. Audition Municipales. Faillites ou Liquidation.
111 Rue St-Joseph, QUREBEC. Tel 273.

MEDECINS

D. J. A. DUFRESNE
médecin-chirurgien
20, 5ième Rue, Shawinigan Falls. Tel. 39

Dr J. J. TRUDEL
L. M. C. C.
Spécialité: Maladies des femmes et des enfants.
St-Marc de Shawinigan.

Dr GEORGES E. DESROSIERS
MEDECIN-CHIRURGIEN
Ex-interne à l'Hotel-Dieu et à la Maternité de Montréal. En haut de la Pharmacie Du-mont, St-Marc, Shawinigan Falls

Le Dr W. Lacroix
Tient maintenant son bureau au No 124, 2e Rue, en face du Pres-bytère, bloc Lavergne, St-Marc de Shawinigan.

Dr J. A. BELAND
MEDECIN-VETERINAIRE
Tel. bureau 265 Bureau 36. 5e rue Résidence 438 Rés. 170, 4e rue SHAWINIGAN FALLS.

Dr J. D. F. PAQUIN
MEDECIN-CHIRURGIEN
Rue Ste-Catherine Grand'Mère
TELEPHONE 105

DENTISTES

Dr J. R. HÉBERT
Chirurgien-Dentiste
Heures de Bureau: 9 a. m. à 5 p. m. SOIR 7 à 8. heures
Bureau fermé, les Mardis, Jau-dis et Samedis soir.
71, Avenue de la Station, Shawinigan Falls

Dr ACHILLE VOISARD
CHIRURGIEN-DENTISTE
Rue Ste-Catherine, Grand'Mère
En face de l'Eglise
Tel., Bureau 84 Résidence 169

L. O. BARIBRAULT, B.A., L.L.L.
NOTAIRE
No. 36a, 5e Rue, Shawinigan Falls. Tel. 228

NOTAIRES

J. W. DEFOND, N. P.
118 rue St-Marc
Agent d'immeuble, Terrain Lambert, Terrain Frigon, Assurance-vie, Assurance-feu, Prêt d'argent.

L. N. RICARD
NOTAIRE
Edifice Hill: St-Marc
104A, Spécialités: Prêts sur Hypothèques et successions, Tel. 378

J. P. LALONDE
Notaire
Greffier de la Cour de Circuit
Argent à prêter sur première Hypothèque
Bureau: Edifice Banque Nationale, Grand'Mère.

G. E. LADOUCEUR
NOTAIRE
Assurance, Vie, Feu, Accidents, Maladie, Auto.
Bureau: Coin Tamaraac et 5ème Shawinigan Falls..
Tel. 261, Rés. 326

MACDONALD'S

Cut Brier

Une plus grande quantité de Tabac pour la valeur.

Paquets 15c
1/2 lb. Boite 85c



Le Tabac avec un coeur

les grilles n'avaient aucunement souffert d'usure. Toute personne intéressée qui voudrait avoir des renseignements sur les lieux, sera la bienvenue au Département de la Marine et des Pêcheries.

20 ans de service

A celui qui recherche sécurité et bon revenu, notre Maison offre:

- Vingt ans d'expérience au service du placement;
- Les meilleures facilités pour achat et vente de toutes valeurs;
- Choix d'obligations solides et faciles à négocier, d'ordre national ou local;
- Encaissement, sans frais, de coupons au Canada et aux Etats-Unis;
- Renseignements financiers. Revenu mensuelle du marché. Envoi gratis sur demande.

CORRESPONDANTS DANS TOUTE LA PROVINCE

RENE-T. LECLERC
BANQUIER
MONTREAL—160, rue St-Jacques
QUEBEC—74, rue St-Pierre
(MAISON FONDÉE EN 1893)

OSCAR DEMERS

MARCHAND DE

Vins et Bière en Gros

Seul Agent pour la célèbre Bière

MOLSON

J'ai un très grand assortiment des meilleurs Vins Port, Sherry, Vins Canadiens

A un prix que nul autre marchand ne peut vous vendre

Nous sommes à faire l'installation de machines les plus modernes pour la Fabrication des Liqueurs Douces et d'ici à quelque temps, nous serons en mesure de vous fournir ce qu'il y aura de mieux sur le marché quant à la qualité.

Depuis 200 ans, les générations ont bu de la Molson. Nos ancêtres en faisaient leurs délices. Et c'est encore la meilleure bière comme dans le pays.

Téléphonez pour une caisse

No. 110

Chaque bidon de B-H ajoute à la valeur de votre propriété



Une Offre Alléchante Pour la Vieille Maison

Quand elle est bien conservée, une ancienne demeure familiale a toujours une valeur supérieure à son évaluation intrinsèque. Elle possède un charme inconnu à toute construction neuve. Celui qui a la bonne fortune d'habiter la maison de ses ancêtres, sait qu'en la conservant bien, elle acquiert constamment de la valeur.

L'argent qu'on dépense pour peindre une maison est cent fois remboursé par la valeur que cette dépense ajoute à la propriété.

PEINTURE ANGLAISE B-H

- 70% Blanc de plomb pur (Brandram véritable B.B.)
- 30% Blanc de zinc pur
- 100% Peinture pur

Au fond, ce qui explique la réputation enviable de la peinture "Anglaise" B-H pour la conservation des surfaces, c'est la formule garantie qu'on trouve sur chaque bidon.

Ces ingrédients de grande valeur (70% blanc de plomb Brandram véritable B.B. et 30% blanc de zinc pur) donnent à la peinture "Anglaise" B-H sa durabilité et sa remarquable capacité couvrante, cela veut dire que votre maison sera peinte avec une moindre quantité de peinture que si vous aviez acheté une peinture ordinaire.

Ne soyez pas déçu. Achetez la peinture "Anglaise" B-H et, tout en couvrant effectivement votre maison, vous pratiquerez l'économie bien entendue.

EN VENTE CHEZ
G. V. NICOL
SHAWINIGAN FALLS

BRANDRAM-HENDERSON
MONTREAL, HALIFAX, ST. JOHN, TORONTO, WINNIPEG, MEDICINE HAT, CALGARY, EDMONTON, VANCOUVER

A propos de Charbon

Les journaux ont publié samedi une dépêche d'Ottawa au sujet de l'économie réalisée dans le chauffage des édifices du Parlement, à Ottawa par du charbon mou canadien.

Le gouvernement fédéral n'a pas borné son expérience à Ottawa, car cette année l'Agence Canadienne de la Marine, à Québec, a reçu sa provision de charbon mou de Sydney.

Malgré les préjugés et les rapports peu rassurants de beaucoup de monde, le département a pris la détermination d'en faire un essai parfaitement contrôlé, et la preuve en a été tellement satisfaisante et économique que l'agent a décidé de la mettre publique dans l'intérêt de l'économie.

Voici les faits tels qu'on nous les communique aujourd'hui.

Il a été dépensé un tiers de moins de charbon mou que l'on dépensait de charbon dur, avec au moins 10 % de chaleur en plus, et au-delà de 50 % de moins en résidu, et avec une réduction d'environ \$7.00 par tonne sur le prix d'achat.

Le charbon employé est du "Run-of-Mine" (Sydney) dans une fournaise à eau chaude, genre "Daisy".

COMPARAISON

75 tonnes de charbon dur à \$17.00	\$1,275.00
75 tonnes de charbon mou à \$10.00	750.00

Dépense, un tiers de moins (avec 10 % de chaleur en plus)

Une économie de \$ 775.00
Dans une épreuve de quatre mois qui a été faite, il a été constaté que

Lavages Demandé

Madame Onésime Désiel, rue Leveak, annonce qu'elle prendra du lavage pour faire chez elle.

Avis aux familles qui ont besoin de faire laver au dehors.

A Vendre

Un moulin à laver avec turbine, ainsi qu'un tordeur, à bien bon marché.

S'adresser à, "L'Echo".
2 fois 2-9

"Hootch" Gratis

Un magazine des plus humoristiques rempli de mots d'esprits. Une copie gratis vous sera envoyée sur réception de votre nom et de votre adresse.

G. Mitchell
897, rue Pearl, Brooklyn N. Y.

MAISONS A VENDRE

Deux maisons, bien situées rapportant beaucoup, à vendre à un prix très raisonnable.

S'adresser à,
P. C. NEAULT,
165, Ste-Catherine, Grand'Mère

Vous ennuyez-vous

Hommes, Femmes, Filles, Célibataires, Veuves

Entrez dans notre Club de Correspondance, ainsi faites de nombreux amis. Ayez des relations avec n'importe quel pays au monde par notre intermédiaire. Mariez la richesse et le bonheur. Des centaines de personnes riches désirent se marier. Des photographies vous seront envoyées sur demande. Envoyez 50 centins pour abonnement de quatre mois ou un dollar pour un an.

Florence Bellaire
200 rue Montague, Brooklyn N. Y.

Avis aux Dames

P'annonce aux Dames et aux Demoiselles qu'à l'avenir j'enseignerai la coupe de costumes tailleur suivant les méthodes les plus modernes.

Mde W. BERGERON,
Modiste
121, 4e rue, Shawinigan Falls.

Servante Demandée

On demande une servante pour ouvrage général de maison.

On demande une servante propre, capable et de confiance pour ouvrage général de maison, pour 2 ou trois jours par semaine.

S'adresser à,
MADAME MORGAN,
82 Boulevard St-Maurice,
Shawinigan Falls.

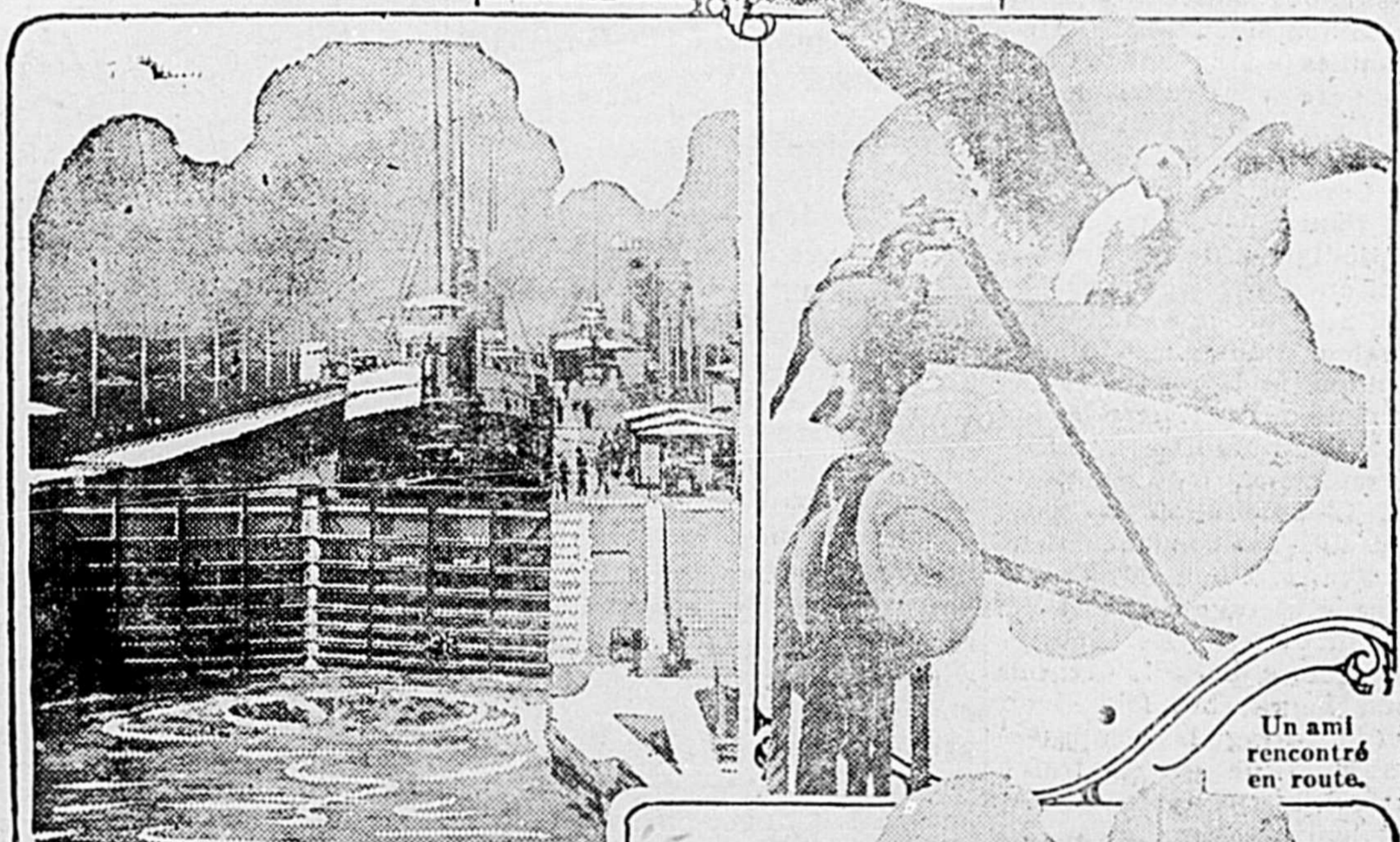
MAISON A VENDRE

Une maison à 4 logements, située au coin de la rue Angus et Dela-Roche, avec dépendances, près de la gare du Pacifique.

Bonnes conditions.
S'adresser à
H. LAMPRON,
Grand'Mère.
3 oct. j. n. o.

Un Voyage sur les Grands Lacs

Route suivie par les explorateurs de la Nouvelle-France, qui est devenue une artère commerciale importante



Un ami rencontré en route.

Le Sault Ste-Marie, situé sur la rivière Ste-Marie, est le point de départ des navires qui se rendent jusqu'à Port-Arthur et Fort-William, à l'autre bout du lac Supérieur. Son havre entièrement construit par la compagnie du Pacifique Canadien et inauguré en 1912, a déjà pris une telle importance, qu'il y passe maintenant chaque année près d'un million de tonnes de marchandises générales, à part quelque cinquante millions de tonnes de grain. C'est dans les bagnes de Port-McNicoll que les Jésuites fondèrent leurs premières missions en 1634, et l'on peut en voir à quatre milles de la ville, les ruines de la chapelle et des magnifiques restes de fortifications. Le fort St-Louis avait été bâti à cinq milles dans l'autre direction.

Le Sault Ste-Marie, à trois milles de ce dernier. Après le massacre de 1648, le site de la bourgade de St-Louis fut perdu pendant plusieurs années, et ce n'est qu'à la suite de minutieuses explorations et d'études approfondies des anciennes Relations des Jésuites et des cartes de l'époque, que feu le Père Jones de Montréal vint à la conclusion que la mission s'élevait à l'endroit où l'on a depuis construit une petite chapelle que fréquentent chaque année durant les mois d'été, un grand nombre de pèlerins.

La croisière des Grands Lacs est par elle-même un voyage d'éducation pour tout Canadien anxieux de mieux connaître son pays, car celui qui n'a pas suivi cette merveilleuse route fluviale, au moins sur une partie de son parcours, ne peut se rendre compte de son importance commerciale et du rôle qu'elle est encore appelée à jouer dans le développement futur du Dominion. Les nombreux transports lourdement chargés que l'on rencontre à chaque instant sur la Baie Georgienne, le lac Huron dans la rivière Ste-Marie et sur le lac Supérieur, sont une preuve de l'importance du trafic entre les ports disséminés sur les rives de ces lacs.

Le Sault Ste-Marie, situé sur la rivière Ste-Marie, qui réunit le lac Supérieur au lac Huron, est le port le plus important rencontré sur le parcours, de Port-McNicoll à Port-William. On a exécuté ici pour faciliter la navigation sur cette partie de la rivière obstruée par les rapides, des travaux de génie considérables, dont les principaux sont les deux canaux, américain et canadien, avec leurs immenses écluses qui laissent les navires à une hauteur de dix-huit pieds, c'est-à-dire la différence de niveau entre les deux lacs. Le Sault Ste-Marie possède un grand nombre d'industries prospères, des aciéries, des usines de produits chimiques, des moulins à farine et à papier, etc., tandis qu'à

Le temps de peindre est arrivé

Si vous différez de peindre, votre propriété en souffre. Ne retardez pas davantage. "Sauvez la Surface et vous Sauvez Tout." Examinez l'intérieur et l'extérieur et vous verrez maints endroits qui requièrent une couche de peinture. C'est le bon moment; la nature refait son décor; faites comme elle. La méthode la plus économique consiste à employer les

PEINTURE 100% PURE ET VERNIS MARTIN-SENOUR

Leurs propriétés couvrantes et leur durabilité sont extrêmes. Exigez cette marque en vogue; il y a de votre intérêt. Quelle que soit la nature du travail que vous projetez, il y a une peinture ou un vernis MARTIN-SENOUR approprié et, chacun dans sa sphère, l'un ou l'autre de ces produits est garanti pour l'usage auquel il est destiné.

Consultez-nous sur vos travaux. Notre assortiment est complet et nous vous fournissons des plans de décor et des conseils pratiques.

T. N. NORMAND
SHAWINIGAN FALLS, Qué

MARTIN-SENOUR
PAINT & VARNISHES

"Sauvez la surface et vous sauvez tout" Peinture et Vernis

de ce dernier. Après le massacre de 1648, le site de la bourgade de St-Louis fut perdu pendant plusieurs années, et ce n'est qu'à la suite de minutieuses explorations et d'études approfondies des anciennes Relations des Jésuites et des cartes de l'époque, que feu le Père Jones de Montréal vint à la conclusion que la mission s'élevait à l'endroit où l'on a depuis construit une petite chapelle que fréquentent chaque année durant les mois d'été, un grand nombre de pèlerins.

La croisière des Grands Lacs est par elle-même un voyage d'éducation pour tout Canadien anxieux de mieux connaître son pays, car celui qui n'a pas suivi cette merveilleuse route fluviale, au moins sur une partie de son parcours, ne peut se rendre compte de son importance commerciale et du rôle qu'elle est encore appelée à jouer dans le développement futur du Dominion. Les nombreux transports lourdement chargés que l'on rencontre à chaque instant sur la Baie Georgienne, le lac Huron dans la rivière Ste-Marie et sur le lac Supérieur, sont une preuve de l'importance du trafic entre les ports disséminés sur les rives de ces lacs.

Le Sault Ste-Marie, situé sur la rivière Ste-Marie, qui réunit le lac Supérieur au lac Huron, est le port le plus important rencontré sur le parcours, de Port-McNicoll à Port-William. On a exécuté ici pour faciliter la navigation sur cette partie de la rivière obstruée par les rapides, des travaux de génie considérables, dont les principaux sont les deux canaux, américain et canadien, avec leurs immenses écluses qui laissent les navires à une hauteur de dix-huit pieds, c'est-à-dire la différence de niveau entre les deux lacs. Le Sault Ste-Marie possède un grand nombre d'industries prospères, des aciéries, des usines de produits chimiques, des moulins à farine et à papier, etc., tandis qu'à

Proximité, des districts pittoresques et giboyeux invitent les touristes, les pêcheurs et les chasseurs à de saines excursions au sein des beautés de la Nature.

Peu après avoir quitté la rivière Ste-Marie, le navire entre dans les eaux du lac Supérieur et les passagers commencent bientôt à sentir la fraîche brise du large, surtout lorsqu'on a dépassé White Fish Point, où l'on a construit pour assurer la sécurité de la navigation, un phare puissant, muni en plus d'une sirène dont on entend de très loin les bruits avertissements, par les temps de brouillard. Les côtes disparaissent ensuite à l'horizon et l'on s'imaginerait maintenant être sur l'océan, si ce n'était des nombreux cargos rencontrés à tout instant et que lesquels on échange parfois des regards. De bonne heure le lendemain, le cap Tonnerre s'estompe dans le lointain, puis s'approche graduellement jusqu'à ce que sa masse voûtée surplombe le navire, qui entre maintenant dans la Baie du Tonnerre. On touche enfin Port-Arthur et une heure plus tard, c'est l'entrée dans la rade de Port-William et la fin du voyage.

Ces deux villes sont intéressantes à plus d'un point de vue; d'abord par l'importance de leur commerce dans le grain, leurs gigantesques entrepôts, puis pour les autres industries qui y emploient des milliers d'ouvriers, moulins à scie, usines pour la construction des wagons, chantiers maritimes, etc. Les endroits pittoresques sont nombreux dans les environs et le touriste ne doit pas manquer durant son séjour à Port-William, d'en visiter quelques-uns; les chutes Kakabeka sur la rivière Kaministiquia sont de toute beauté et quoique leur volume d'eau ne soit pas aussi considérable que celles de Niagara, elles sont plus hautes que ces dernières. La pêche et la chasse sont très fructueuses dans les districts avoisinants ces villes.

Lisez tous

L'Echo du St-Maurice

La Réunion des Ingénieurs à Montréal

Intéressants détails concernant nos pouvoirs d'eau et la région du St-Maurice

Eloge de l'Hon. M. Tessier par l'Hon. M. Perron

Les ingénieurs de la province de Québec ont eu une grande réunion à Montréal la semaine dernière et dans le rapport qu'en ont fait certains journaux nous y puisons des renseignements très intéressants concernant la région du St-Maurice, ses pouvoirs d'eau exploités et inexploités.

A cette importante réunion assistait l'Hon. Ministre de la Voirie, M. Perron, l'Hon. M. Tessier, président de la Commission des Eaux Courantes et M. Olivier Lefebvre, ingénieur-en-chef de la Commission qui a fait un très bel inventaire de nos richesses hydrauliques.

Dans son discours, l'Hon. M. Perron a fait l'éloge de son prédécesseur, M. Tessier qui a tant fait pendant ces dernières années pour l'amélioration de notre voirie.

L'Hon. Tessier, a dit M. Perron, durant les huit années qu'il fut ministre de la voirie a cherché à mettre sa province à la tête des autres provinces de la Confédération. L'Hon. M. Tessier a accompli de grands travaux.

Cet éloge est bien mérité.

L'HON. M. TESSIER

Invité ensuite à prendre la parole, l'honorable J. A. Tessier, président de la Commission des Eaux courantes, assure qu'il a beaucoup fréquenté les ingénieurs, tant dans sa jeunesse que lorsqu'il dirigeait le ministère de la Voirie, et encore aujourd'hui, étant à la tête de la Commission des Eaux courantes de Québec. L'Hon. M. Tessier porte à 3,700 milles la longueur des routes qui ont été construites durant qu'il a été ministre de la Voirie. Il en attribue le succès aux ingénieurs. Les forces hydrauliques ont pris, d'autre part, un développement prodigieux depuis dix ans. La valeur en a été démultipliée. La province de Québec compte une grande valeur d'énergie hydraulique. Rien que le bassin du Saint-Laurent compte 150 rivières et son affluent, le Saint-Maurice, a 36 chutes dont seulement trois sont exploitées. L'exploitation des pouvoirs hydrauliques commandera de grands travaux. L'Hon. M. Tessier mentionne le barrage Gouin et cite une opinion experte. M. Georges Chahoon, gérant de la Laurentide Pulp and Paper Co., fait savoir qu'avant le barrage la compagnie avait toujours de grands frais à recourir à la crue des eaux par suite des mauvais cours d'eau. La compagnie devait même fermer ses établissements à cette époque, durant trois semaines, ce qui en-

venait aux ouvriers, en salaires, une somme de \$150,000.

L'Hon. M. Tessier déclara qu'on ne peut se faire une idée exacte de la tâche gigantesque qui a été accomplie dans l'érection du barrage de la Tuque. Il a été établi en pleine forêt à cinquante mille de toute habitation. Il a fallu organiser toutes sortes de services, assurer le transport par eau et par chemin de fer, fonder des communications par téléphone et construire une usine d'énergie électrique. Commencée en 1915, l'entreprise était achevée en 1917.

L'Hon. M. Tessier a terminé en invitant le gouvernement à faire davantage encore pour l'encouragement des études du génie civil. Dans l'après-midi avait lieu l'assemblée annuelle des Anciens. Ils ont fort goûté une causerie de M. Olivier Lefebvre, ingénieur en chef de la Commission des Eaux courantes.

Nous résumons cette causerie sur le barrage Gouin.

M. OLIVIER LEFEBVRE

La rivière Saint-Maurice est le cours d'eau le plus important de la province au point de vue de la quantité de forces hydrauliques qui peut être aménagée. On calcule que sous les conditions actuelles elle peut fournir un million de chevaux-vapeur, mais ce chiffre peut être encore augmenté de quelques centaines de mil chevaux, en portant à un plus haut point la régularisation du débit de la rivière.

Le Saint-Maurice a un bassin de drainage de 12,000 mille carrés. Il prend sa source dans une série de lacs situés à une altitude de 1,260 à 1,300 pieds au dessus du niveau du Saint-Laurent à Trois-Rivières. Cette dénivellation a lieu dans une distance d'environ 250 milles, et se traduit par des nombreuses chutes et des rapides importants. Présentement deux des ces chutes sont complètement aménagées : celle de Shawinigan avec une hauteur de charge de 150 pieds, fournit 250,000 chevaux, et celle de Grand'Mère avec une hauteur de charge de 75 pieds, fournit 125,000 chevaux. Les autres chutes qui

(Suite à la Page 2)

Notes Locales

Personnel

M. A. E. Paquette et M. Edgar Bournival, avocats sont allés aux Trois-Rivières lundi, à l'occasion de l'ouverture du terme de la Cour.

M. le notaire Baribault et Madame Baribault sont allés à Grand-Mère dimanche, en visite chez M. et Madame Arthur Lefebvre.

M. Albert Giguère, contracteur de cette ville est allé aux Trois-Rivières au commencement de la semaine.

M. le grand connétable Doyon, était à Shawinigan Falls samedi dernier.

Mlle Juliette Guertin est de retour d'un voyage aux Trois-Rivières.

M. James Gignac est allé aux Trois-Rivières à la fin de la semaine dernière.

M. A. J. Meunier, greffier de la ville est revenu lundi d'une promenade à Terrebonne, dans sa famille, et à Montréal.

M. Jos. Trudel est allé à St-Tite la semaine dernière.

Après avoir pris du Tanlac, des milliers de femmes pâles et frêles ont signalé qu'elles avaient engraisé de façon étonnante et très rapide, Jos. J. Trudel.

M. Hubert Biémans, directeur gérant de la Belgo est en voyage à Montréal.

Mademoiselle Anna Pruneau est allée passer une huitaine de jours à St-Maurice, l'invitée de ses cousines Melles Grégoire. Elle est revenue enchantée de sa promenade.

Madame Elzéar Michaud et sa

file Irène, sont parties mardi midi pour Québec. Madame Michaud passera une huitaine de jours. Melle Michaud passera le reste de l'hiver chez sa soeur, Madame Philippe Tardif, Chemin de la Canadière.

Mesdemoiselles Barbey et Léa Grégoire de St-Maurice étaient les hôtes de leurs cousines Melles Pruneau, la semaine dernière.

Naissance

Le 8 février l'épouse de M. Endore Plante a donné naissance à un fils baptisé sous les noms de Joseph-Jean-René.

Parrain et marraine : M. et Madame Valmore Danis ; porteuse Madame Pierre Plante, grand-mère de l'enfant.

Initiation

Les Chevaliers de Colomb auront dimanche prochain en notre ville une grande réunion, au cours de laquelle l'on confèrera les trois degrés à un grand nombre d'aspirants dans la chevalerie. La réunion aura lieu dans la nouvelle salle municipale qui sera inaugurée à cette occasion.

M. le Grand Chevalier Albert Giguère est à mettre la dernière

Votre Poche



servant de banque a de nombreux désavantages. L'argent qu'elle contient se dépense pour des riens ou peut se perdre ou être volé. Des dépôts hebdomadaires dans notre Caisse d'Épargne s'accumulent rapidement. Les petits ou les gros comptes sont les bienvenus.

LA BANQUE CANADIENNE DE COMMERCE

Capital Payé \$15,000,000
Fonds de Réserve \$15,000,000

Succursale de Shawinigan Falls, D. R. Wilson, Gerant

main à l'organisation de cette fête. On s'attend à ce qu'un grand nombre d'étrangers visitent notre ville.

A l'Arena

Les Elèves du Collège y donneront leur fête le 24 Février

Vendredi, le 24 courant aura lieu à l'Arena le grand concours annuel des élèves de notre Académie Commerciale.

Cette fête a pour but d'encourager la culture physique chez les élèves et en même temps permettre de récompenser ceux qui donnent satisfaction par leur conduite et leur travail.

Cette évenement sportif sera comme toujours, un des plus intéressants de la saison.

Le 26 aura lieu dans la salle du collège la distribution des prix aux concurrents qui auront triomphé des différentes épreuves.

Il y aura foule à l'Arena à cette occasion.

Les concours commenceront à 7-30 heures p. m.

De Lasalle
BIJOUTIER JEWELLER
SHAWINIGAN FALLS.
QUE.

Noce d'Or

Dimanche le 12 l'on fêta chez Mr Alphé Frigon le cinquantième anniversaire de leur mariage. De nombreux parents et amis se réunirent à cette occasion. Ils reçurent de jolis cadeaux qui furent présentés par leur petite fille Madeleine Frigon. Une adresse fut lue par Melle Gabrielle Trudel, leur petite fille Simonne Frigon âgée de 3 ans présenta un superbe panier de fleurs accompagné d'un joli petit compliment. Aussi une récitation par Melle Rita Leblanc toutes deux petites filles des jubilaires. Les petits fils Robert et Charles Frigon récitèrent le Grand Père et le Pater. Il y eut chant et musique. M. Leclerc professeur nous fit goûter de très jolis morceaux de piano. On joua quelques parties de cartes après lesquelles fut servi un réveillon. Tous se séparèrent à une heure assez avancée, emportant un bon souvenir de leur soirée.

Communiqué.

A GRAND'MERE

Feu Madame Desbiens

Nous avons appris avec regret la mort de Madame Desbiens, épouse de sieur Epiphane Desbiens et mère de MM. John et Pierre Desbiens.

La défunte qui était âgée de 78 ans, a succombé la semaine dernière après une maladie de plusieurs mois.

Les funérailles, très imposantes ont eu lieu samedi matin en l'église de Grand'Mère.

Nous offrons à la famille en deuil nos plus sincères sympathies.

P. A. MILETTE

Professeur de violon

Studio : Chambre 6

Edifice : GIGARE & BOURASSA

Nous fournissons violons et accessoires.

Tel. 512

L'aide au cultivateur



La Banque des Marchands est très utile au cultivateur, elle l'aide à se procurer des semences garanties. À faire les frais de sa récolte. À payer la main-d'œuvre agricole. À payer le charbon pour l'hiver. À acheter des animaux de race. À escompter ses récoltées d'entrepôts de grain. Prenez avantage de ces grandes facilités que vous offre la Banque.

LA BANQUE DES MARCHANDS

Bureau-chef: Montréal. DU CANADA. Etablie en 1864

SUCCURSALE DE GRAND'MERE . J. A. FAVREAU, Gerant.
SUCCURSALE DE ST-TITE . N. ROUSSEAU, Gerant.

Grande Vente de BLANC durant les deux 1ere semaines de Mars Chez PERRAULT

Il me fait plaisir de dire à toutes mes pratiques et au public en général que j'ai passé un contrat avec la Cie Wabasso des Trois-Rivières pour vendre leurs produits ici à très bon marché.

N'oubliez pas de voir ces belles marchandises blanches qui seront exposées dans nos vitrines pendant les deux premières semaines de Mars. Il y va de votre intérêt car je serai en position de vous donner les prix les plus bas sur toutes ces marchandises de première qualité et de toutes sortes, tel que COTON BLANC de 36 pouces de largeur pour tous genres d'ouvrages. Coton à Oreillers et à Draps, Piqué, Lawn, Trousseau Cloth, India Linen, Linon, Molle, Etc., Etc.

Toujours en stock un très grand choix de coupons de toutes sortes d'étoffes à très bon marché.

Une visite à ces départements vous donnera la preuve de nos occasions.

DITES-LE A VOS AMIS.

J. E. U. PERRAULT,
25, 4ème Rue
SHAWINIGAN FALLS.

Table de Pool a Vendre

Une bonne table de pool, avec tous les accessoires, à vendre à de très bonnes conditions.

S'adresser à,

DANIAS GRENIER,

Hôtel Frontenac,

Grand'Mère.

fev. 16, j. n. o.

VOTRE AVENIR

Votre avenir dépend de vous. Si vous êtes travailleur et économe rien ne peut vous empêcher d'arriver au succès. Notre CAISSE DE NOEL vous aidera à acquérir cette habitude en économisant régulièrement et systématiquement.

La table suivante vous renseignera sur la CAISSE de NOEL :

Caisses Progressives

Déposez 1c ou 5c la première semaine. Augmentez vos dépôts de 1c ou 5c chaque semaine, et en 50 semaines la Caisse de :
1c paiera \$12.75
5c paiera \$63.75

Plus les intérêts à 3 %.

Caisses Decroissantes

Même système que les Caisses progressives, seulement vous déposez les grosses sommes les premières semaines et à mesure que l'année avance la somme à déposer diminue. Ces caisses sont très en faveur.

Nous payons l'INTERET de 3 % sur tous ces dépôts.

Caisses a Montants Fixes

Déposez chaque semaine la même somme. Et en 50 semaines :

La Caisse de 25c donnera	\$12.50
La Caisse de 50c donnera	\$25.00
La Caisse de \$1.00 donnera	\$50.00
La Caisse de \$2.00 donnera	\$100.00
La Caisse de \$5.00 donnera	\$250.00
La Caisse de \$10.00 donnera	\$500.00
La Caisse de \$20.00 donnera	\$1,000.00
La Caisse de \$50.00 donnera	\$2,500.00

FAITES PARTIE DE NOTRE CAISSE DE NOEL

LA BANQUE D'HOCHELAGA

Succ. Shawinigan Falls,

LEONCE BEAUDRY, Gerant

C. GINGRAS

Ancien contre-maitre de Baril & Frere
Manufacturier de Portes et Chassis

Réparation de Meubles de toute sortes
Agent pour les escaliers en fer
Mouluures, Plaintes, Tournages,
Découpages Etc.

OUVRAGE GARANTI

Manufacture : Coin de la rue des Cèdres et de la Première rue, Shawinigan Falls

Une attention spéciale donnée aux commandes par malles. Si vous projetez de construire, écrivez pour avoir nos prix.

Agence Exclusive

Nous manufacturons les aromates Alimentaires (Essences) de haute qualité annoncés dans tout le Dominion et avons besoin d'un agent pour nous représenter dans chaque ville de population de 500 ou plus. Capital ou magasin non nécessaires. Dames ou Demeiselles avec expérience en Science Domestique ou habileté exceptionnelle pour la Cuisine pour démontrer notre ligne, en plus intègres et bien vues dans la localité, peuvent avoir un emploi rémunérateur honorable et agréable. Devront avoir références de première classe et temps entier à disposer de préférence. Ecrivez donnant toutes particularités à Casier Postal 2465, Montréal, 1fs.

"Lorsque je commençai à prendre du Tanlac je ne pesais que quatre-vingt livres. Je pèse maintenant cent vingt-cinq livres et je ne me suis jamais mieux portée de ma vie." déclare Madame Charles Peden, de Huntsville (Alabama) Jos. J. Trudel.



Les photographies artistiques sont les préférées par les personnes de bon goût et là où elles ont un service de première classe, c'est chez

GAGNE
PHOTOGRAPHE

70, 4e Rue, Shawinigan Falls

Occasion Exceptionnelle

Vente de Fevrier

Escompte de 30 pour cent

sur tout le stock

en main

VOYEZ NOS VITRINES

Antonio Delisle,

HORLOGER ET BIJOUTIER

32, 5e Rue, Shawinigan Falls